



# میلان سیدوما

ولیام فیلیپس  
ترجمه رحیم قاسمیک



## مبانی سینما ۲

ویلیام فیلیپس

ترجمه رحیم قاسمیان

نوبت چاپ: هشتم، ۱۴۰۰، شمارگان: ۱۱۰۰ نسخه

طرح جلد: رضا عابدینی

ویراستار: احمد فرهنگنیا

قیمت: ۱۰۰۰ تومان

لیتوگرافی و چاپ: صدقه

۹۷۸-۶۲۲-۷۶۵۰-۱۳۶

در این کتاب اصولی و ایجادگران، براساس دستور خط فرهنگستان زبان و ادب فارسی است.

حقوق چاپ و نشر برای انتشارات ساقی محفوظ است.

Philips, William H. -م. ۱۹۴۰،

مبانی سینما ۲ / ویلیام فیلیپس، ترجمه رحیم قاسمیان.

تهران، ساقی، چاپ اول: ۱۳۸۸، چاپ هشتم: ۱۴۰۰، ۲۴۸ ص، مصور.

ISBN: 978-622-7650-13-6

فهرستنويسي بر اساس اطلاعات فريا.

اين کتاب ترجمه يخش دوم کتاب زير است:

Film: An Introduction, Second Edition

۱. سینما. ۲. ژانرشناسی. الف. فاسیان، رحیم، -۱۳۳۱

ردیبدنی کنگر: ۹۶/۹۹۲ PN۱۹۹۲ ۱۳۸۹

ردیبدنی دیوبی: ۷۹۱/۴۲

كتاب‌شناسی ملن: ۱۷۸۵۲۳۶

دفتر: ۸۸۸۰۴۸۴۶، فروشگاه: ۸۸۸۹۷۸۱۴، پخش: ۸۸۸۵۳۹۰۸

نشانی: تهران، میدان فردوسی، خیابان شهید سپهبد قرنی، شماره ۱۶

۹	مقدمه: انواع فیلم
۱۱	فصل اول: منابع فیلم‌های داستانی
۱۱	فیلم‌نامه و استوری بورد
۱۲	فیلم‌نامه
۱۸	استوری بورد
۱۸	منابع اقتباسی فیلم‌های داستانی
۲۱	منابع تاریخی
۲۷	منابع داستانی
۳۴	نمایشنامه
۴۷	تلوزیون
۴۹	فیلم‌های دیگر
۵۹	منابع مختلف
۶۰	چکیده
۶۵	فصل دوم: انواع فیلم‌های داستانی
۶۶	سینمای کلاسیک هالیوود
۶۷	ویرگی‌های مشترک در سینمای کلاسیک هالیوود
۶۸	ژانرهای سینمایی: فیلم‌های مرتبط

۷۱	سینمای وسترن
۸۰	فیلم‌نوار
۹۵	فیلم‌های دیگر
۹۶	سینمای نئورئالیستی ایتالیا
۱۰۰	سینمای موج نو فرانسه
۱۰۴	فیلم‌های مستقل اروپایی
۱۱۰	سینمای مستقل آمریکا
۱۱۲	چکیده
۱۱۵	فصل سوم: اجزای روایی سینمای داستانی
۱۱۷	داستان
۱۱۹	ساختار
۱۲۱	شخصیت‌ها، اهداف، تضادها
۱۲۱	فیلم بلند و فیلم کوتاه
۱۲۷	فیلم‌های کوتاه داستانی
۱۳۱	آغاز، میان و پایان
۱۳۵	داستان فرعی
۱۴۷	زمان
۱۴۷	زمان حال، نگاه به آینده، نگاه به گذشته
۱۵۱	زمان متوالی و زمان نامتوالی
۱۵۹	زمان فیلم و زمان داستانی فیلم
۱۶۱	سبک
۱۶۷	چکیده

فصل چهارم: بدیل هایی برای فیلم های زنده داستانی	۱۷۱
سینمای مستند	۱۷۱
منابع مراجعه	۱۷۲
سینمای غیرداستانی و داستانی	۱۷۴
دیگر ویژگی های فیلم های مستند	۱۸۲
رخداد واقعی یا کمی دست کاری شده	۱۸۲
شخصیت های واقعی	۱۸۴
فیلمبرداری در مکان های واقعی	۱۸۵
استفاده از تصاویر آرشیوی و زبان اطلاعاتی	۱۸۵
تنوع تکنیک	۱۸۷
فیلم های تجربی	۱۹۵
سینمای تجربی در برابر سینمای تجاری	۱۹۶
منابع و موضوع ها	۱۹۸
تکنیک های فیلم سازی	۲۰۵
دیگر ویژگی های فیلم های تجربی	۲۰۶
ابزار فیلم سازی و سینمای تجربی	۲۰۸
دسته بندی فیلم های تجربی	۲۱۱
سینمای تجربی و سایر هنرها	۲۱۲
فیلم های ترکیبی	۲۱۳
متحرک سازی	۲۱۸
چکیده	۲۲۷
اعلام	۲۳۱

## أنواع فيلم

### مقدمه

این کتاب به بررسی عوامل داستانی در فیلم می‌پردازد و به منابعی که داستان فیلم‌ها از آن‌ها اقتباس می‌شود، انواع فیلم و دیگر ویژگی‌های سینمای داستانی زنده (غیر از نقاشی متحرک) و بدیل‌های آن شامل سینمای مستند، سینمای تجربی، سینمای تلفیقی و متحرک‌سازی اشاره دارد.

بررسی انواع مختلف فیلم‌های سینمایی دلایل متعددی دارد و بررسی منابع داستانی، نوع فیلم و ویژگی‌های هر فیلم به ما کمک می‌کند تا هر فیلم را به دیگر فیلم‌ها ارتباط دهیم و بدین وسیله به درک شفافتری از آن دست یابیم. از سوی دیگر، با بررسی دقیق انواع فیلم، رسانه سینما را بهتر و جامع‌تر درک می‌کنیم و ویژگی‌ها، تکنیک‌ها، قالب‌ها و عملکردهای انواع فیلم‌ها را می‌شناسیم. درک این نکته که رسانه سینما به مراتب جامع‌تر و پیچیده‌تر از تصویری است که بر پرده سینما نقش می‌بندد، به ما کمک می‌کند تا از ساده‌سازی‌ها و بحث‌های کلیشه‌ای رایج درباره رسانه سینما پرهیزیم. برای مثال، همه فیلم‌های سینمایی بین ۱۸۰ تا ۱۸۰ دقیقه نیستند، داستان خاصی را بیان نمی‌کنند و اصراری بر تأکید بیشتر بر ارزش‌های خاصی ندارند. در واقع، همه فیلم‌ها الزاماً تعهد ندارند که منسجم، کامل و مقبول باشند.